

## Gesuche um Erteilung von Arbeitszeitbewilligungen

---

### Bewilligung für Feiertagsarbeit (Art. 19 und 20a ArG)

- 15-003102 / 70716319  
vonRoll hydro (suisse) ag, 4702 Oensingen  
Service, Verkaufsdienst und Speditionsabteilung: Lieferbereitschaft bei Störungen oder internationalen/nationalen Grossprojekten im Bereich der Wasserversorgung.  
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise  
10 M  
01.01.2016–31.12.2018 (Erneuerung)

### Bewilligung für Nachtarbeit (Art. 17 ArG)

- 15-003120 / 65307615  
Prodega CC transGourmet Schweiz AG Prodega Markt Dietikon, 8953 Dietikon  
Frischprodukte-Abteilungen: Qualitätskontrollen und Kommissionierung  
Besonderes Konsumbedürfnis  
6 M, 4 F  
01.01.2016–31.12.2018 (Erneuerung)
- 15-003131 / 74443693  
Growa CC transGourmet Schweiz AG, 8409 Winterthur  
Frischprodukte-Abteilungen: Qualitätskontrollen und Kommissionierung  
Besonderes Konsumbedürfnis  
6 M, 4 F  
01.01.2016–31.12.2018 (Erneuerung)
- 15-003161 / 15522218  
Polyveris AG, 6203 Sempach Bahnhof GK  
Polyethylenabteilung, Folienherstellung, Rohr- und Profilextrusion  
Wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise  
36 M  
01.04.2015–31.03.2018 (Änderung)
- 15-002312 / 50337429  
Carl Spaeter AG, 4127 Birsfelden  
Beladen der Lastwagen  
Wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise  
50 M  
20.08.2015–28.02.2017 (Änderung)
- 15-003129 / 72241531  
Growa CC transGourmet Schweiz AG, 3900 Gamsen  
Frischprodukte-Abteilungen: Qualitätskontrollen und Kommissionierung  
Besonderes Konsumbedürfnis  
6 M, 4 F  
01.01.2016–31.12.2018 (Erneuerung)

- 15-003085 / 90900089  
QSR 24 h GmbH, Qualitätssicherung & Rework, Neckarsulm (DE),  
Zweigniederlassung Buchs (SG), 9470 Buchs SG  
Serienbegleitende Prüfung sowie Sortieren von Fertigprodukten der Fa. Elring  
Klinger AG (Abschirmbauteile der KFZ-Industrie)  
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise  
25 M, 39 F  
01.10.2015–30.09.2018 (Neuerteilung)
- 15-003122 / 53300056  
Growa CC transGourmet Schweiz AG Growa Markt Bellach, 4512 Bellach  
Frischprodukte-Abteilungen: Qualitätskontrollen und Kommissionierung  
Besonderes Konsumbedürfnis  
6 M, 4 F  
01.01.2016–31.12.2018 (Erneuerung)

**Bewilligung für Nacht- und Feiertagsarbeit (Art. 17, 19 und 20a ArG)**

- 15-003096 / 65182199  
Blattmann Schweiz AG, 8820 Wädenswil  
Stärke-, Glukose- & Noredux-Werk  
Wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise  
9 M  
01.01.2016–31.12.2018 (Neuerteilung)
- 15-003118 / 51955627  
Gehrig AG, 4710 Balsthal  
Produktion/Zerlegerei, Vaccumierung/Spedition, Verkauf/Administration  
Besonderes Konsumbedürfnis  
55 M, 10 F  
01.01.2016–31.12.2018 (Erneuerung mit Änderung)

**Bewilligung für Nachtarbeit (ohne Wechsel mit Tagesarbeit) (Art. 17 ArG)**

- 15-003092 / 67924664  
Mathys AG Bettlach, 2544 Bettlach  
Produktion  
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise  
36 M, 14 F  
01.01.2016–31.12.2018 (Erneuerung mit Änderung)

**Bewilligung für Nacht- und Sonntagsarbeit (Art. 17 und 19 ArG)**

- 15-003112 / 55502747  
Stryker GmbH, 2545 Selzach  
Produktion und Logistik  
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise  
390 M, 190 F  
01.01.2016–31.12.2018 (Erneuerung)

- 15-003094 / 52215242  
Kaba AG, 8623 Wetzikon ZH  
Safes + Vaults (Service- und Montageabteilung): Neuinstallationen und Renovierungsarbeiten von Tresorräumen in der ganzen Schweiz, die nicht zwischen Montag und Samstag und während der Tages- und Abendarbeit erledigt werden können.  
Technisch unentbehrliche Betriebsweise  
6 M  
01.12.2015–30.11.2018 (Neuerteilung)
- 15-003154 / 51942874  
Elkuch Normex AG, 8625 Gossau ZH  
Werkstatt  
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise  
13 M  
01.02.2016–31.01.2019 (Erneuerung)

**Bewilligung für Pikettdienst (Nacht- und Sonntagsarbeit)  
(Art. 14 und 15 ArGV 1)**

- 15-003100 / 67372397  
LGT Bank (Schweiz) AG, 8002 Zürich  
Niederlassungs-Support: Hilfeleistung bei Alarmierungen; IT Services CH: Störungsbehebung an EDV-Systemen für die Niederlassungen in Basel, Bern, Genf, Lugano, Luzern und Zürich  
Technisch unentbehrliche Betriebsweise  
11 M, 1 F  
01.01.2016–31.12.2018 (Erneuerung)
- 15-003104 / 84417107  
BMTI GmbH, 4553 Subingen  
Störungsbehebungen an Baumaschinen, elektrischen Baustellenprovisorien und Wasserhaltungen  
Technisch unentbehrliche Betriebsweise  
2 M  
01.12.2015–30.11.2018 (Erneuerung)
- 15-003111 / 68426347  
BMTI GmbH, 6472 Erstfeld  
Servicefachkräfte: Störungsbehebungen an Baumaschinen, elektrischen Baustellenprovisorien inkl. Tunnelbohrmaschinen und Wasserhaltungen  
Technisch unentbehrliche Betriebsweise  
7 M  
01.12.2015–30.11.2018 (Neuerteilung)

- 15-003074 / 52215242  
 Kaba AG, 8623 Wetzikon ZH  
 Safes + Vaults (Service- und Montageabteilung): Störungsbehebungen in Notfällen  
 Technisch unentbehrliche Betriebsweise  
 6 M  
 01.12.2015–30.11.2018 (Neuerteilung)
  
- 15-003097 / 65182199  
 Blattmann Schweiz AG, 8820 Wädenswil  
 Elektriker und Mechaniker: Störungsbehebungen in Notfällen  
 Technisch unentbehrliche Betriebsweise  
 4 M  
 01.01.2016–31.12.2018 (Neuerteilung)
  
- 15-003109 / 80678690  
 BMTI GmbH, 6023 Rothenburg  
 Servicefachkräfte: Störungsbehebung an Baumaschinen mit Schwerpunkt Spezialtiefbaugeräte, elektrischen Baustellenprovisorien und Wasserhaltungen.  
 Technisch unentbehrliche Betriebsweise  
 5 M  
 01.12.2015–30.11.2018 (Erneuerung)
  
- 15-003106 / 82598865  
 BMTI GmbH, 8315 Lindau  
 Störungsbehebungen an Baumaschinen, inkl. Fahrzeuge und Krane, elektrischen Bauprovisorien und Wasserhaltungen  
 Technisch unentbehrliche Betriebsweise  
 12 M  
 01.12.2015–30.11.2018 (Erneuerung)
  
- 15-003107 / 84417133  
 BMTI GmbH, 4600 Olten  
 Servicefachkräfte: Störungsbehebungen an Baumaschinen, elektrischen Baustellenprovisorien und Wasserhaltungen  
 Technisch unentbehrliche Betriebsweise  
 3 M  
 01.12.2015–30.11.2018 (Erneuerung)
  
- 15-003108 / 80678643  
 BMTI GmbH, 8580 Amriswil  
 Servicefachkräfte: Störungsbehebung an Baumaschinen, elektrischen Baustellenprovisorien und Wasserhaltungen  
 Technisch unentbehrliche Betriebsweise  
 4 M  
 01.12.2015–30.11.2018 (Erneuerung)

- 15-003110 / 80678685  
BMTI GmbH, 7188 Sedrun  
Servicefachkräfte: Störungsbehebungen an Baumaschinen, elektrischen  
Baustellenprovisorien, Wasserhaltungen  
Technisch unentbehrliche Betriebsweise  
2 M  
01.12.2015–30.11.2018 (Erneuerung)

### **Bewilligung für Sonntagsarbeit (Art. 19 ArG)**

- 15-003101 / 66554375  
Listemann AG Werkstoff- und Wärmebehandlungstechnik Zweigniederlassung  
Winterthur, 8404 Winterthur  
Produktion  
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise  
6 M  
01.02.2016–31.01.2019 (Erneuerung)
- 15-003138 / 45206917  
Driving Center Schweiz - Stiftung für sicheres Autofahren, 5745 Safenwil  
Obligatorische und freiwillige Fahrsicherheitskurse / Events Fahrsicherheit  
Besonderes Konsumbedürfnis  
3 M, 3 F  
01.01.2016–31.12.2018 (Erneuerung)
- 15-003139 / 85361236  
Driving Center Schweiz - Stiftung für sicheres Autofahren, 9466 Sennwald  
Obligatorische und freiwillige Fahrsicherheitskurse / Events Fahrsicherheit  
Besonderes Konsumbedürfnis  
3 M, 3 F  
01.01.2016–31.12.2018 (Erneuerung)
- 15-003088 / 65690395  
Physikalisch-Meteorologisches Observatorium Davos und World Radiation  
Center, 7260 Davos Dorf  
PMOD/WRC, Abteilung Radiometrie  
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise  
5 M  
01.10.2015–30.09.2018 (Erneuerung)
- 15-003136 / 85360929  
Driving Center Schweiz - Stiftung für sicheres Autofahren, 4624 Härkingen  
Obligatorische und freiwillige Fahrsicherheitskurse / Events Fahrsicherheit  
Besonderes Konsumbedürfnis  
3 M, 3 F  
01.01.2016–31.12.2018 (Erneuerung)

- 15-003140 / 85360871  
Driving Center Schweiz - Stiftung für sicheres Autofahren, 3988 Ulrichen  
Obligatorische und freiwillige Fahrsicherheitskurse / Events Fahrsicherheit  
Besonderes Konsumbedürfnis  
6 M, 3 F  
01.01.2016–31.12.2016 (Erneuerung)

**Bewilligung für Sonn- und Feiertagsarbeit (Art. 19 und 20a ArG)**

- 15-003156 / 67150069  
METTLER-TOLEDO INTERNATIONAL INC., Wilmington, Delaware,  
Greifensee Branch, 8606 Greifensee  
Corporate IT: Ausführen von Wartungsarbeiten  
Technisch unentbehrliche Betriebsweise  
50 M, 20 F  
15.11.2015–14.11.2018 (Neuerteilung)
- 15-003093 / 90246166  
Mathys (Schweiz) GmbH, 2544 Bettlach  
Aussendienst (Produktespezialisten): technische Unterstützung für Chirurgen und  
OP-Fachkräfte bei Notfalloperationen in den Spitälern der ganzen Schweiz  
Technisch unentbehrliche Betriebsweise  
14 M  
01.01.2016–31.12.2018 (Neuerteilung)
- 15-003157 / 51917349  
Mettler-Toledo AG, 8606 Greifensee  
IT-Spezialisten: Program Blue Ocean: Go-lives, durchführen von Tests und  
Umstellungen  
Technisch unentbehrliche Betriebsweise  
50 M, 20 F  
15.11.2015–14.11.2018 (Neuerteilung)

**Bewilligung für ununterbrochenen Betrieb (Art. 24 ArG, Art. 36–38 ArGV 1)**

- 15-002263 / 50553121  
Landqart AG, 7302 Landquart  
Sicherheitsdienst  
Arbeitsverfahren, welches unter den Anhang der Verordnung 1 zum Arbeits-  
gesetz (ArGV 1) fällt  
10 M  
01.01.2016–31.12.2017 (Änderung)
- 15-003159 / 15522219  
Polyveris AG, 3400 Burgdorf  
Produktion Kunststoff-Folien  
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise  
20 M  
01.02.2015–31.01.2018 (Änderung)

- 15-003160 / 15522218  
Polyveris AG, 6203 Sempach Bahnhof GK  
Polyethylenabteilung, Folienherstellung, Rohr- und Profilextrusion  
Wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise  
36 M  
01.04.2015–31.03.2018 (Änderung)
- 15-003095 / 65182199  
Blattmann Schweiz AG, 8820 Wädenswil  
Stärke-, Glukose- und Noredux-Werk  
Wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise  
24 M  
01.01.2016–31.12.2018 (Erneuerung)

(M = Männer, F = Frauen, J = Jugendliche)

*Rechtsmittel:*

Wer durch die Erteilung einer Arbeitszeitbewilligung in seinen Rechten oder Pflichten berührt ist und wer berechtigt ist, dagegen Beschwerde zu führen, kann innert zehn Tagen seit Publikation des Gesuches beim Staatssekretariat für Wirtschaft SECO, Arbeitsbedingungen, Arbeitnehmerschutz (ABAS), Holzikofenweg 36, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Telefon 031 322 29 48) Akteneinsicht nehmen.

10. November 2015

Staatssekretariat für Wirtschaft:  
Direktion für Arbeit